

منظمة الصحة العالمية



م ٤٢/١١٣

١٨ كانون الأول/ ديسمبر ٢٠٠٣

EB113/42

المجلس التنفيذي

الدورة الثالثة عشرة بعد المائة

البند ٤-٢ من جدول الأعمال المؤقت

الميزانية البرمجية ٢٠٠٤-٢٠٠٥: تقرير مرحلي

تقرير من المدير العام

١- منذ ثلاثين عاماً مضت، مثلت الميزانية غير العادية للمنظمة نحو ٣٠٪ من مجموع الموارد المالية المخصصة لأغراض تنفيذ البرامج. ولم تكن مصادر التمويل الأخرى المخصصة لهذه الأغراض تشكل جزءاً أصيلاً من الإطار المالي الإجمالي للمنظمة. ومنذ ذلك الوقت اختل الميزان في هذا الصدد، إذ تساهم مصادر تمويل أخرى لبرامج المنظمة حالياً بأكثر من ٦٠٪ من مجموع الموارد المالية. وقد حدث هذا الاختلاف الجوهرى لأن الميزانية العادية ظلت بلا تغيير إلى حد كبير على مدى الخمسة عشر عاماً الماضية أو نحو ذلك، بينما زاد مستوى مصادر التمويل الأخرى زيادة جوهرية.

٢- وبغية مواصلة عملية الميزنة وإقرار الميزانية البرمجية للمنظمة مع هذا الوضع، تضع المنظمة حالياً نهجاً متكاملًا للميزنة والتخطيط القائمين على النتائج اللذين يشملان جميع المصادر المالية. ويشدد هذا النهج على تحقيق النتائج المتوقعة المحددة في الميزانية البرمجية أكثر مما يشدد على المصادر المالية ذاتها. وسيتم استعراض وتدقيق المؤشرات الواردة في الميزانية البرمجية ٢٠٠٤-٢٠٠٥ بغية ضمان توفير أساس كافٍ وملائم لتقييم مدى تحقيق النتائج المتوقعة وتقديم التقارير المتعلقة بذلك.

٣- كما يجري العمل من أجل رسم صورة واقعية بقدر الإمكان عن مستوى مصادر الأموال الأخرى التي قد تقرر الدول الأعضاء وجهات مانحة أخرى تقديمها كتبرعات للمنظمة. وتستخدم المعلومات المتوفرة على هذا النحو في استعراض عملية تخطيط الإنفاق على نحو أكثر واقعية، ودعم عملية رصد مدى تحقيق النتائج المتوقعة.

٤- وقد اعتمدت الميزانية البرمجية ٢٠٠٤-٢٠٠٥ في القرار ج ص ٥٦-٣٢ الذي اعتمد ١١١ ٠٠٠ ٨٨٠ دولار أمريكي لميزانية العمل الفعلية العادية. وأشار القرار إلى أن النفقات التي سيتم تمويلها من مصادر غير الميزانية العادية تقدر بمبلغ ١ ٨٢٤ ٥٠٠ ٠٠٠ دولار أمريكي.

٥- واستعرض المدير العام، لدى اضطلاع به مهام منصبه، مدى مسابرة الميزانية البرمجية للهدف الذي يريد تحقيقه والمتمثل في تعزيز أنشطة المنظمة في البلدان والأقاليم، ومنح أولوية أعلى لبعض جوانب عمل المنظمة، ولاسيما، مكافحة أمراض الأيدز والعدوى بفيروسه والملاريا والسل. أما هيكل الميزانية حسب مجالات العمل فلا تجرى فيه أي تغييرات.

٦- ويتم على نحو منفصل، تقديم الأرقام المستوفاة عن الميزانية البرمجية ٢٠٠٤-٢٠٠٥، إلى المجلس التنفيذي.^١

٧- ويتوقع أن تعطى أية تحويلات من الميزانية العادية قد يلزم إجراؤها بين أبواب الاعتماد، في حدود نسبة المرونة المعتادة التي تبلغ ١٠٪ من المبلغ المخصص لباب الاعتماد الذي يتم التحويل منه، وهي النسبة التي رخص للمدير العام بإجرائها والواردة في القرار ج ص ٥٦-٣٢. ويتوقع أن يزداد الرقم المقدر للتمويل من مصادر أخرى غير الميزانية العادية تمثيلاً مع الأولوية الممنوحة حالياً لمكافحة مرض الأيدز والعدوى بفيروسه. وستحدث أيضاً بعض التغييرات في المستويات المخصصة لمجالات العمل، وفي توزيع الموارد المخصصة بين المقر الرئيسي والأقاليم والبلدان. ويعتزم المدير العام تخصيص ٧٠٪ من موارد البرامج الإجمالية المتاحة لأنشطة المنظمة خارج مقرها الرئيسي في الحقبة ٢٠٠٤-٢٠٠٥. وبناءً عليه، يتوقع أن تتم على مستوى الأقاليم والبلدان تغطية تمويل نسبة متزايدة باطراد من النفقات من مصادر أخرى غير الميزانية العادية، وبذلك يُضمن تحقيق الهدف المشار إليه آنفاً.

الإجراء المطلوب من المجلس التنفيذي

٨- المجلس التنفيذي مدعو إلى الإحاطة علماً بالتقرير الوارد أعلاه.

= = =